Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Novaggio Twins**	**NCE**
CLUB 2	**Wollerau**	**NCE**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Novaggio**	Date / Datum Date / Data	**07.04.2024**
Start / Beginn Début / Inizio **14:00**	End / Ende Fin / Fine **15:48**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**NVCC12**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	62

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	222631	ISELI Monia	
Official scorer Marqueur	224644	POLTI Chiara	
Referee 1 Arbitre 1	9704	RIEDI Robin	
Referee 2 Arbitre 2	216068	BERNARDONI Tommaso	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	5	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	0		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Novaggio Twins**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Novaggio Twins

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
8	C	PINTO GONCALVES Nicolas				223129
19	A	RANZONI Gabriele				219724
55	G	PINTO GONCALVES Ma.	X	X	X	223128
	G					
9		CAZZOLI Malvina				219333
16		ZANELLA Aron				219725
18		GUARNIERI Eric				220860
20		DELMENICO Mattia				221020
27		DEBRIT Asia				221508
29		GRAENACHER Thomas				220638
44		BIAGGI Robin				219331
99		GIGER Ares				221509

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	218923
	RANZONI Carlo		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
28:07	18	16	1				
41:15	19		2				
42:51	20		3				
58:25	19	20	4				
59:53	16	44	5				
				TOTAL			5
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
11:21	8	2	00:00	13:21	L
21:05	8	2	00:00	23:05	E
36:39	44	2	00:00	38:39	J1
48:13	44	2	00:00	50:13	D
TOTAL				8 min	

2 Wollerau

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	BLASER Lauro				221515
32	A	REICHENBACH Anna				222362
58	G	HAUSER Carlo	X	X	X	220722
	G					
86		ZISCHEK Ari				221031
10		RABUZIN Ayden				223155
63		POGGIO Camden				221416
15		STRÄSSLER Janik				221025
98		GYSI Lars				223943
33		HERZINGER Lukas				222371
73		KUSTER Nick				217012

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	211018
	KUSTER Stefan		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:30	86		1				
03:44	15	98	2				
26:07	15	33	3				
30:08	15		4				
				TOTAL			4
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
07:34	63	2	00:00	09:34	L
54:58	98	2	00:00	56:58	D
TOTAL				4 min	